

O ENSINO BÁSICO NO LICEU FRANCÊS CHARLES LEPIERRE

A NOSSA OFERTA DE ENSINO

ALGUNS DADOS SOBRE A NOSSA ESCOLA
OS PROGRAMAS DE ENSINO
O ENSINO DAS LINGUAS
OS HORÁRIOS, UM DIA DE AULAS
OS LOCAIS, AS SALAS ESPECIALIZADAS
O ENSINO DA EDUCAÇÃO FÍSICA
OS ENCONTROS COM OS PAIS
MAIS INFORMAÇÕES



O ENSINO BASICO NO LICEU FRANCÊS CHARLES LEPIERRE

A escola primária não é uma simples etapa na escolaridade, é a chave do sucesso para todas as outras etapas. Os alunos são escolarizados no ensino básico a partir dos 6 anos (idade do ensino obrigatório em França).

A escolaridade primária é composta por :

- o Ciclo 2, Ciclo das aprendizagens fundamentais
- o Ciclo 3, Ciclo dos aprofundamentos

Ver : quadro de comparação dos sistemas escolares francês e português (no fim do documento).



ALGUNS DADOS SOBRE A NOSSA ESCOLA

**A escola primária tem 27 classes (mais de 690 alunos) num grande estabelecimento.
27 professores de classe de língua francesa, 6 professores de português, 3 professores de inglês.**

Este ano, temos a seguinte repartição de níveis:

- 6 - CP
- 6 - CE1
- 5 - CE2
- 5 - CM1
- 5 - CM2

Esta estrutura pode alterar-se de um ano para o outro.

OS PROGRAMAS DE ENSINO

Os programas de ensino no Liceu Francês Charles Lepierre são de acordo com os da Educação Nacional Francesa, dados em todos os estabelecimentos franceses em França e no estrangeiro.

As aprendizagens escolares são fundadas numa base comum de conhecimentos e competências definidas pelo Ministério da Educação Nacional.

A missão da nossa escola está centrada no sucesso individual de cada criança. Os alunos que necessitam podem beneficiar de dispositivos de ajuda e apoio durante o tempo escolar, e mesmo de ajuda personalizada sugerida pelos professores.

A organização do ensino por ciclos.

O Ciclo 2 : ciclo das aprendizagens fundamentais inclui dois anos de escolaridade.

Cours Préparatoire (CP), Cours Élémentaire - 1º ano (CE1)

É o ciclo das aprendizagens fundamentais que transforma uma primeira iniciação às técnicas da escrita numa aprendizagem rigorosa e segura.

Este ciclo assegura a estruturação das aprendizagens fundamentais e instrumentais.

Áreas disciplinares:

- Domínio da linguagem e da língua francesa
- Matemáticas
- Educação física e desportiva.
- Línguas estrangeiras
- Práticas artísticas e história das artes
- Descoberta do mundo

O Ciclo 3 : ciclo de aprofundamentos inclui três anos de escolaridade :

Cours Élémentaire 2ºano (CE2), Cours Moyen 1ºano (CM1), Cours Moyen 2ºano (CM2)

No ciclo dos aprofundamentos, o aluno continua a adquirir as bases da sua educação. Ele apreende os conhecimentos de maneira mais refletida e mais autónoma. Necessita de integrar os conhecimentos, o saber fazer e ter um método de trabalho pessoal são indispensáveis para assegurar uma boa escolaridade no secundário.

Domínios disciplinares:

- Francês
- Matemáticas
- Educação física e desportiva.
- Línguas estrangeiras
- Ciências experimentais e tecnologia
- Cultura humanista
- Práticas artísticas e história das artes
- História, geografia e educação cívica e moral

É possível encontrar outras informações complementares sobre os programas, nos sites do Ministério da Educação Nacional Francês:

Para a escola elementar: [éducation.gouv.fr/école-élémentaire](http://education.gouv.fr/école-élémentaire)



O ENSINO DAS LÍNGUAS

Português : é ensinado a todos os alunos

Visa não só os conteúdos linguísticos, mas também os elementos da cultura do país, a história, a geografia, entre outros, isto é, as disciplinas ditas “não linguísticas”.

Os alunos são agrupados segundo os seus perfis.

Este ensino é organizado em grupos “barrettes”, sendo que cada nível escolar tem aulas às mesmas horas, o que permite mudanças de grupo ao longo de todo o ano.

Em função dos níveis, é dedicado ao ensino do português um total de 3h15 ou 3h45 semanais, divididas por 3 aulas.

Inglês : é ensinado a partir do CE1, 1h30 por semana, em duas aulas (ou três).

A partir do ciclo 3, certos alunos cujas famílias não pensam ficar em Portugal, podem, segundo certas condições, seguir o ensino do inglês em horário reforçado: 3h45. Estes alunos têm apenas 1h30 de português semanal. O ensino das línguas ocupa semanalmente um total de 5h15..

Os professores de português, de inglês e o professor da classe trabalham sempre em estreita colaboração.

Para mais informações, propomos a consulta do documento detalhado “a nossa oferta de ensino de línguas” na rentrée 2013

OS HORÁRIOS, UM DIA DE AULAS

Antes das aulas

A vigilância dos alunos é assegurada por um serviço de guarda a partir de 7h45, hora de abertura do estabelecimento

Os horários

De manhã, os alunos são recebidos e vigiados no recreio a partir das 8h00.

A classe começa às 8h30 e a pontualidade é muito importante.

Os alunos têm aulas segunda, terça, quinta e sexta das 8h30 às 16h, e à quarta-feira sómente de manhã (11h30): ver os documentos «regulamento dos ciclos 2 e 3» na parte da «escola primária».

As refeições

Durante o período da refeição, a maioria dos alunos da escola primária (semi-pensionistas) ficam no estabelecimento.

Às 11h15 ou 11h30, os alunos comem no restaurante escolar : os CP são servidos à mesa e os mais crescidos servem-se no «self service».



Os CP são servidos à mesa.



Os mais crescidos servem-se no «self-service».

O fim das aulas

O dia de aulas termina às 16h00 (menos à quarta-feira 11h30)

Os pais vêm buscar os filhos ao portão.

Os adultos (ou irmãos e irmãs mais velhos) que vêm buscar os alunos devem trazer uma autorização passada pela escola no princípio do ano (ver «regulamento dos ciclos 2 e 3»).

Há um estudo, das 16h às 17h e uma «garderie» paga que funciona depois das aulas até às 18h15 (ver documentos «Estudo» e «Garderie» na parte «Escola Primária»).

A partir das 16h10, os alunos que não saíram do estabelecimento, ou que não vão ao estudo nem à «garderie», devem deixar o estabelecimento.

OS LOCAIS, AS SALAS ESPECIALIZADAS

Os alunos da escola elementar podem utilizar diferentes salas especializadas: sala de informática, sala polivalente, BCD.



Os alunos podem ir regularmente à BCD (Biblioteca) para consultar e requisitar livros.

Ver : plano da escola elementar e plano de implantação das classes (no fim do documento).

O ENSINO DA « EPS », educação física e desportiva.

Várias classes da escola primária têm a oportunidade de sair do liceu para ciclos de actividades, enquadradas por intervenientes exteriores. Podem portanto beneficiar de infra-estruturas próprias (piscina, terreno de rugby,...) e intervenções especializadas que seriam impossíveis de organizar, nas mesmas condições, dentro do estabelecimento. Este ano, por exemplo, temos:

- Natação no Ginásio Clube Português, Piscina de Campo de Ourique, para as classes de CP e de CE1.
- Ginástica no Ginásio Clube Português para os alunos de CE2. A deslocação faz-se a pé pois o Ginásio situa-se perto da escola.
- Rugby CM1, com o Grupo desportivo de Direito, para os alunos de CM1.
- Dança e Comédia Musical para os alunos de CM2, com a Escola de Danças Sociais e Artes de Espectáculo, no Edifício Amoreiras



OS ENCONTROS COM OS PAIS

Organizamos reuniões de informação para os novos pais antes de cada “rentrée”, no começo do ano escolar. Além disso, podem-se solicitar entrevistas individuais com o M. Thierry Hotin, diretor das classes elementares ou com a Mme Céline Lecas, coordenadora do Ciclo 2.

Durante o ano escolar, as reuniões são realizadas: com os professores e com os pais da classe após a rentrée, em setembro; ao longo de todo o ano, a pedido dos pais ou dos professores, cada vez que seja necessário; toda a equipa está sempre disponível para receber os pais individualmente sob marcação de entrevista.

Existem igualmente diversas ocasiões que permitem, aos pais, partilhar os momentos da vida escolar dos filhos ou de convivialidade, por exemplo, o acompanhamento das classes nas saídas culturais ou desportivas e no Carnaval...

MAIS INFORMAÇÕES...

Transportadoras privadas ocupam-se do transporte de alguns alunos.

O guia dos pais :



A rede AEFÉ :



A saída das aulas do ciclo 2



Todos nós sabemos que a cooperação entre a escola e as famílias é fundamental, para os vossos filhos e esperamos poder acolhê-los entre nós no próximo ano.

Marie-Christine Marcelino
Coordenadora do ciclo 2
(00 351) 21 382 44 00
coordonnatrice.cycle2@lfcl.pt
<http://www.lfcl-lisbonne.eu>

Rédaction :

Thierry Hotin
Diretor do Elementar
(00 351) 21 382 44 00
directeur.elementaire@lfcl.pt
<http://www.lfcl-lisbonne.eu>

Quadro de comparação dos sistemas escolares francês e português

EN FRANCE			AU PORTUGAL					
	STRUCTURE	NIVEAU	ÂGE	NIVEAU	CYCLE	STRUCTURE		
PRIMAIRE	ÉCOLE MATERNELLE	PS	3 ans	3 anos	PRÉ-ESCOLAR	JARDIM de INFANCIA	PRÉ- PRIMÁRIA	
		MS	4 ans	4 anos				
		GS	5 ans	5 anos				
	ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE	CP	6 ans	1º ano	1º CICLO	ESCOLA BÁSICA do 1º CICLO	EDUCAÇÃO BÁSICA	
		CE1	7 ans	2º ano				
		CE2	8ans	3º ano				
		CM1	9ans	4º ano				
		CM2	10 ans	5º ano				
	SECONDAIRE	COLLÈGE <i>Premier cycle du secondaire</i>	6ème	11 ans	6º ano	2º CICLO		ESCOLA BÁSICA do 2º e 3º CICLO
5ème			12 ans	7º ano				
4ème			13 ans	8º ano	3º CICLO			
3ème			14 ans	9º ano				
LYCÉE <i>Second cycle du secondaire</i>		2nde	15ans	10º ano		ENSINO SECUNDÁRIO	ESCOLA SECUNDÁRIA	
		1ère	16 ans	11º ano				
		Terminale	17 ans	12º ano				

